



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2009-54**

**under the**

**HEALTH ACT  
(O.C. 2009-190)**

*Filed May 20, 2009*

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2009-54**

**pris en vertu de la**

**LOI SUR LA SANTÉ  
(D.C. 2009-190)**

*Déposé le 20 mai 2009*

**1 Subsection 2(1) of New Brunswick Regulation 88-201 under the Health Act is repealed and the following is substituted:**

**2(1) The following fees are payable to the Minister of Finance for the issuance of the following licences:**

- (a) pasteurization plant licence - \$450;
- (b) seasonal food-service establishment licence - \$225;
- (c) mobile canteen licence - \$225;
- (d) vending machine operation licence - \$50;
- (e) licence for an eating establishment - \$225;
- (f) bakery licence - \$225;
- (g) institutional food-service establishment licence - \$225;
- (h) catering kitchen licence - \$225;
- (i) abattoir licence - \$450;
- (j) on-site sewage disposal system installer licence - \$400;

**1 Le paragraphe 2(1) du Règlement du Nouveau-Brunswick 88-201 pris en vertu de la Loi sur la santé est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

**2(1) Les droits ci-dessous sont payables au ministre des Finances pour la délivrance des permis suivants :**

- a) permis d'usine de pasteurisation – 450 \$;
- b) permis d'établissement de services alimentaires saisonniers – 225 \$;
- c) permis de cantine ambulante – 225 \$;
- d) permis d'exploitation de distributeur automatique – 50 \$;
- e) permis d'établissement de restauration – 225 \$;
- f) permis de boulangerie – 225 \$;
- g) permis d'établissement de services alimentaires institutionnel – 225 \$;
- h) permis d'atelier de traiteur – 225 \$;
- i) permis d'abattoir – 450 \$;
- j) permis d'installateur de réseaux autonome d'évacuation et d'épuration des eaux usées – 400 \$;

(k) renewal of on-site sewage disposal system installer licence - \$50.

k) renouvellement de permis d'installateur de réseaux autonome d'évacuation et d'épuration des eaux usées – 50 \$.

**2 Section 2.1 of the Regulation is amended**

**2 L'article 2.1 du Règlement est modifié**

(a) in subsection (1) by striking out “one hundred dollars” and substituting “\$150”;

a) au paragraphe (1), par la suppression de « cent dollars » et son remplacement par « 150 \$ »;

(b) in subsection (2) by striking out “one hundred dollars” and substituting “\$150”.

b) au paragraphe (2), par la suppression de « cent dollars » et son remplacement par « 150 \$ ».

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés